完成尺寸 105 X 140 mm
正面

IMMERSE
GH10
GAMING HEADSET

English

Introduction
Thanks for choosing MSI GAMING product and welcome to enjoy an astonishing audio and gaming experience with comfort-fit design by Immerse GH10 GAMING Headset. The advanced in-ear fit design is succeeded by the headset's compact, but powerful 13.5mm dynamic drivers. Find out what you can get from GH10 now !

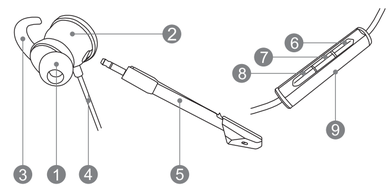
Unpacking
- Immerse GH10 GAMING Headset
- Additional 2 Earbud Tips: S x1, L x1
- PC Adapter Cable
- Carry Pouch
- User Guide

System Requirement
- PC, laptop, or mobile device with 3.5mm phone jack

Specifications
- Speaker
  - * Driver Unit : 13.5mm Dynamic coil
  - * Frequency Response : 20Hz~20KHz
  - * Sensitivity : 95dB ± 3dB
  - * Impedance : 16 ohm ± 15%
- Microphone
  - * Pick Up Type : Omnidirectional
  - * Frequency Response : 100Hz~10KHz
  - * Sensitivity : -42 ± 4dB

English

Overview



1. Silicon Tip
2. 13.5mm Driver Unit
3. Silicon Hook
4. Tangle-free Cable
5. Detachable Microphone
6. Volume Down
7. Function Key
   Play/Pause : Single click to play or pause the playback
   Next : Double click to select the next track
   Previous : Triple click to select the previous track
8. Volume Up
9. Inline Microphone

※ For more information, please visit MSI official website.

繁體中文

簡 介
感謝選用 MSI GAMING 系列產品，並歡迎您感受著重於配戴舒適設計的 GH10 GAMING 專業電競耳機所帶來的驚艷音效與電競體驗。
此款專業耳道式耳機，外型精緻小巧，而其13.5mm 大尺寸驅動單體則提供震撼力十足的音場音效。現在就來體驗 GH10！

包裝內容物
- Immerse GH10 電競耳機
- 備用 2 組專用耳塞：S x1、L x1
- 耳機音訊轉接線
- 收納攜帶包
- 使用指南

系統需求
- 搭載 3.5mm 音效連接埠的個人電腦與行動裝置。

規 格
- 耳機
  - * 驅動單體：13.5mm 動圈
  - * 頻率響應：20Hz~20KHz
  - * 靈敏度：95dB ± 3dB
  - * 阻抗：16 ohm ± 15%
- 麥克風
  - * 類型：全向性
  - * 頻率響應：100Hz ~ 10KHz
  - * 靈敏度：-42 ± 4dB

外觀檢視
1. 矽膠套
2. 13.5mm 動圈式單體
3. 矽膠耳勾
4. 防纏繞線材
5. 可拆式麥克風
6. 音量降低
7. 複合功能鍵
   播放/暫停：按一下開始或暫停播放 / 下一首：快速按二下跳至下一首
   上一首：快速按三下跳至上一首
8. 音量增加
9. 線控麥克風

※ 如欲獲得更多產品訊息，請至 MSI 官方網站。

简体中文

简 介
感谢选用 MSI GAMING 系列产品，并欢迎您感受着重于配戴舒适设计的 GH10 GAMING 专业电竞耳机所带来的惊艳音效与电竞体验。此款专业耳道式耳机，外型精致小巧，其13.5mm 大尺寸驱动单体提供了震撼力十足的音场音效。现在就来体验 GH10 吧！

包装清单
- Immerse GH10 电竞耳机
- 备用 2 组专用耳塞：S x 1、L x 1
- 耳机音讯转接线
- 收纳携带包
- 使用指南

系统需求
- 搭载 3.5mm 音效端口的个人电脑或移动设备

规 格
- 耳机
  - * 驱动单体：13.5mm 动圈
  - * 频率响应：20Hz~20KHz
  - * 灵敏度：95dB ± 3dB
  - * 阻抗：16 ohm ± 15%
- 麦克风
  - * 类型：全向性
  - * 频率响应：100Hz ~ 10KHz
  - * 灵敏度：-42 ± 4dB

外观检视
1. 硅胶套
2. 13.5mm 动圈式单体
3. 硅胶耳勾
4. 防缠绕线材
5. 可拆卸麦克风
6. 音量降低
7. 复合功能键
   播放/暂停：单击开始或暂停播放
   下一首：双击切换至下一首
   上一首：三击切换至上一首
8. 音量增加
9. 线控麦克风

※ 更多产品讯息，详询 MSI 官方网站。

對折線

日本語

説 明
この度は MSI ゲーミング製品をお買い上げいただき、ありがとうございます。Immerse GH10 ゲーミングヘッドセットのコンフォートフィット設計による驚きのオーディオと、ゲームエクスペリエンスを存分にお楽しみください。
高度なインイヤー式フィットデザインは、ヘッドセットのコンパクトながらパワフルな13.5mm ダイナミックドライバを継承しています。GH10 について知るには、ぜひ以下をお読みください！

内容物
- Immerse GH10 ゲーミングヘッドセット
- インナーイヤー型交換用チップ2 : S x1、L x1
- PC アダプタケーブル
- 携帯 ケース
- Iユーザーガイド

システム要件
- PC、ラップトップ、或いは 3.5mm フォーンプラグ付き携帯デバイス

仕 様
- スピーカー
  - * ドライバユニット：13.5mm ダイナミックコイル
  - * 周波数応答：20Hz~20KHz
  - * 感度：95dB ± 3dB
  - * インピーダンス：16 Ω ± 15%
- マイク
  - * ピックアップタイプ：全方向
  - * 周波数応答：100Hz~10KHz
  - * 感度：-42 ± 4dB

概 要
1. シリコンチップ
2. 13.5mmドライバユニット
3. シリコンフック
4. 絡み防止機能付ケーブル
5. 着脱式マイク
6. 音量ダウン
7. 機能キー
   再生/一時停止：一回クリックすると、再生を開始または一時停止
   次へ：ダブルクリックすると、次のトラックを選択
   前へ：トリプルクリックすると、前のトラックを選択
8. 音量アップ
9. インラインマイク

※ 詳細については、MSI公式ウェブサイトをご覧ください。

한국어

안 내
MSI 게이밍 제품을 선택해 주셔서 대단히 감사드립니다. 편안하고 뛰어난 피팅의 디자인을 갖춘 GH10 게이밍 헤드셋이 선사하는 놀라운 오디오 및 게이밍 환경을 마음껏 즐겨보세요. 헤드셋의 작지만 강력한 13.5mm 다이나믹 드라이버를 통해 고급 인이어 핏 디자인이 구현되어 있습니다. GH10의 모든 것을 지금 바로 확인해 보세요!

언패킹
- 놀라운 성능의 GH10 게이밍 헤드셋
- 추가 이어버드 팁 2개 : S x1, L x1
- PC 어댑터 케이블
- 휴대용 파우치
- 사용 가이드

시스템 요구 사항
- PC, 노트북 또는 3.5mm 잭이 장착된 모바일 기기

사 양
- 스피커
  - * 드라이버 유닛 : 13.5mm 다이나믹 코일
  - * 주파수 응답 : 20Hz~20KHz
  - * 감도 : 95dB ± 3dB
  - * 임피던스 : 16 ohm ± 15%
- 마이크
  - * 픽업 유형 : 무지향성
  - * 주파수 응답 : 100Hz~10KHz
  - * 감도 : -42 ± 4dB

개 요
1. 실리콘 팁
2. 13.5mm 드라이버 유닛
3. 실리콘 훅
4. 엉킴방지 케이블
5. 탈부착가능 마이크
6. 볼륨 감소
7. 기능 버튼
   재생/일시 중지 : 한 번 클릭해 재생 또는 일시 중지
   다음 : 두 번 클릭해 다음 트랙 선택
   이전 : 세 번 클릭해 이전 트랙 선택
8. 볼륨 증가
9. 인라인 마이크

※ MSI 공식 웹사이트에서 더 자세한 정보를 확인할 수 있습니다.

Bahasa Indonesia

Petunjuk
Terima kasih telah memilih produk MSI GAMING dan selamat menikmati pengalaman audio dan game yang menakjubkan dengan desain yang sangat nyamat dari Headset GAMING Immerse GH10. Desain canggih yang cocok di lubang telinga ditunjang oleh driver dinamis 13,5 mm yang ringkas dan kuat. Cari tahu apa yang bisa Anda dapatkan dari GH10 sekarang!

Membuka Kemasan
- Headset GAMING Immerse GH10
- 2 Sumbat Telinga Tambahan: S x1, L x1
- Kabel Adaptor PC
- Kantong Perangkat
- Panduan Pengguna

Persyaratan Sistem
- PC, laptop, atau perangkat seluler dengan colokan headphone 3,5 mm

Spesifikasi
- Speaker
  - * Unit Driver : Koil dinamis 13,5 mm
  - * Response Frekuensi : 20 Hz~20 KHz
  - * Sensitivitas : 95 dB ± 3 dB
  - * Impedansi : 16 ohm ± 15%
- Mikrofon
  - * Tipe Pick Up : Omnidireksional
  - * Response Frekuensi : 100 Hz~10 KHz
  - * Sensitivitas : -42 ± 4 dB

Ringkasan
1. Ujung Silikon
2. Unit Driver 13,5 mm
3. Pengait Silikon
4. Kabel Bebas-kusut
5. Mikrofon yang Dapat Dilepas
6. Volume Turun
7. Tombol Fungsi
   Putar/Jeda : Sekali klik untuk memutar atau menjeda pemutaran
   Berikutnya : Klik dua kali untuk memilih lagu berikutnya
   Sebelumnya : Klik tiga kali untuk memilih lagu sebelumnya
8. Volume Naik
9. Mikrofon Inline

※ Untuk informasi selengkapnya, silakan kunjungi situs web resmi MSI.

Tieng Viet

Hướng dẫn
Cảm ơn bạn vì đã lựa chọn sản phẩm CHƠI GAME MSI và chào mừng bạn đến với trải nghiệm âm thanh và chơi game đáng kinh ngạc với thiết kế thoải mái phù hợp, tai nghe CHƠI GAME Immerse GH10. Tai nghe kế thừa tính nhỏ gọn của thiết kế vừa trong tai nhưng có các máy phát điện động 13,5mm mạnh mẽ. Ngay bây giờ, hãy tìm hiểu xem bạn có được những gì từ GH10!

Mở gói
- Tai nghe CHƠI GAME Immerse GH10
- Bổ sung 2 đầu chụp tai nghe : S x1, L x1
- Dây cáp Bộ đổi điện PC
- Túi đựng
- Hướng dẫn sử dụng

Yêu cầu Hệ thống
- PC, laptop, or mobile device with 3.5mm phone jack

Quy cách
- Loa
  - * Máy phát : cuộn điện động 13,5mm
  - * Đáp ứng Tần số : 20Hz~20KHz
  - * Độ nhạy : 95dB ± 3dB
  - * Trở kháng : 16 ohm ± 15%
- Micrô
  - * Kiểu thu tiếng : Toàn hướng
  - * Đáp ứng Tần số : 100Hz~10KHz
  - * Độ nhạy : -42 ± 4dB

Tổng quan
1. Đầu chụp Silicon
2. Máy phát 13,5mm
3. Móc treo Silicon
4. Dây cáp không rối
5. Micrô có thể tháo lắp
6. Giảm âm lượng
7. Phím Chức năng
   Play/Pause : Nhấp một lần để phát hoặc tạm dừng phát lại
   Next : Nhấp hai lần để chọn bản phát tiếp theo
   Previous : Nhấp ba lần để chọn bản phát trước đó
8. Tăng âm lượng
9. Micrô trực tiếp

※ Để biết thêm thông tin, vui lòng truy cập website chính thức của MSI.

Magyar

Útmutató
Köszönjük, hogy az MSI GAMER termékét választotta! A GH10 GAMER Headset kényelmes kialakításának köszönhetően elképesztő hang- és játékélményben lesz része.
A fülön belül illeszkedő modern kialakítást a headseat kompakt, de nagy teljesítményű 13,5 mm-es dinamikus meghajtója teszi lehetővé. Tudjon meg többet a GH10 előnyeiről!

Kicsomagolás
- Immerse GH10 GAMER Headset
- További 2 fülgumi : S x1, L x1
- PC-adapter kábel
- Hordtáska
- Többnyelvű gyors felhasználói útmutató

Rendszerkövetelmény
- 3.5 mm-es jack csatlakozóval rendelkező számítógép, laptop vagy mobiltelefon

Műszaki adatok
- Hangszóró
  - * Meghajtóegység : 13,5 mm-es dinamikus tekercs
  - * Frekvenciaválasz : 20 Hz – 20 KHz
  - * Érzékenység : 95 dB ± 3 dB
  - * Impedancia : 16 ohm ± 15%
- Mikrofon
  - * Felvétel típusa : Minden irány
  - * Frekvenciaválasz : 100 Hz – 10 KHz
  - * Érzékenység : -42 ± 4 dB

Általános áttekintés
1. Szilikon fülgumi
2. 13,5 mm-es meghajtóegység
3. Szilikon horog
4. Gubancmentes kábel
5. Levehető mikrofon
6. Inline mikrofon
7. Funkcióbillentyű
   Lejátszás/Szüneteltetés : Egy kattintás lejátszáshoz vagy a lejátszás szüneteltetéséhez
   Következő : Kattintson duplán a következő szám kiválasztásához
   Előző : Kattintson háromszor az előző szám kiválasztásához
8. Hangerő le
9. Hangerő fel

※ További információkért látogasson el az MSI hivatalos weboldalára.

對折線

Slovenčina

Pokyny
Ďakujeme, že ste si vybrali produkt MSI GAMING a vychutnajte si úžasný zvuk a herný zážitok vďaka komfortnému dizajnu náhlavnej súpravy Immerse GH10 GAMING. Pokrokový dizajn vhodný do uší nasledujú kompaktné, ale výkonné 13,5mm dynamické ovládače slúchadiel. Zistite, čo môžete získať od GH10 teraz!

Rozbalenie
- Náhlavná súprava Immerse GH10 GAMING
- Ďalšie 2 náušníky : S x1, L x1
- DAdaptér kábla do počítača
- Prenosné púzdro
- Viacjazyčná rýchla používateľská príručka

Systémové požiadavky
- Počítač, notebook alebo mobilné zariadenie s 3,5mm telefónnym konektorom

Technické údaje
- Reproduktor
  - * Ovládač : 13,5mm dynamická cievka
  - * Frekvenčná odozva : 20 Hz~20 KHz
  - * Citlivosť : 95 dB ± 3 dB
  - * Impedancia : 16 ohm ± 15 %
- Mikrofón
  - * Typ vyzdvihnutia : Všesmerový
  - * Frekvenčná odozva : 100 Hz~10 KHz
  - * Citlivosť : -42 ± 4 dB

Prehľad
1. Silikónová naušnica
2. 13,5mm ovládač
3. Silikónový háčik
4. Kábel odolný voči zapleteniu
5. Odnímateľný mikrofón
6. Inline mikrofón
7. Funkčné klávesy
   Play (Prehrať)/ Pause (Pozastaviť) : Jedným kliknutím môžete prehrať alebo pozastaviť prehrávanie
   Ďalej : Dvojitým kliknutím vyberte ďalšiu skladbu
   Predchádzajúci : Trojnásobným kliknutím vyberte predchádzajúcu skladbu
8. Volume Down (Znížiť hlasitosť)
9. Volume Up (Zvýšiť hlasitosť)

※ Ďalšie informácie nájdete na oficiálnej webovej lokalite spoločnosti MSI.

Ελληνικά

Οδηγίες
Σας ευχαριστούμε που επιλέξατε το προϊόν MSI GAMING και σας καλωσορίζουμε να απολαύσετε μια εκπληκτική εμπειρία ήχου και παιχνιδιών με σχεδιασμό άνετης εφαρμογής από τα ακουστικά Immerse GH10 GAMING. Ο προηγμένος σχεδιασμός για εφαρμογή στο αυτί επιτυγχάνεται με τους συμπαγείς, αλλά ισχυρούς δυναμικούς οδηγούς 13,5mm. Μάθετε τι μπορείτε να έχετε από το GH10 τώρα!

Αποσυσκευασία
- Ακουστικά Immerse GH10 GAMING
- ττπλέον 2 ψείρες Earbud : S x1, L x1
- Καλώδιο προσαρμογέα υπολογιστή
- Θήκη μεταφοράς
- Γρήγορος οδηγός χρήσης πολλαπλών γλωσσών

Απαιτήσεις συστήματος
- PC, φορητός υπολογιστής ή συσκευή κινητού με υποδοχή τηλεφώνου 3,5mm

Προδιαγραφές
- Ηχείο
  - * Μονάδα οδηγού : Δυναμικό πηνίο 13,5mm
  - * Απόκριση συχνότητας : 20Hz~20KHz
  - * Ευαισθησία : 95dB ± 3dB
  - * Αντίσταση : 16 ohm ± 15%
- Μικρόφωνο
  - * Τύπος σύλλψης : Παγκατευθυντικό
  - * Απόκριση συχνότητας : 100Hz~10KHz
  - * Ευαισθησία : -42 ± 4dB

Επισκόπηση
1. Μύτη σιλικόνης
2. Μονάδα οδηγού 13,5mm
3. Αγκιστρο σιλικόνης
4. Καλώδιο χωρίς μπερδέματα
5. Αποσπώμενο μικρόφωνο
6. Ενσωματωμένο μικρόφωνο
7. Πλήκτρο λειτουργίας
   Αναπαραγωγή / Παύση : Κάντε μόνο κλικ για αναπαραγωγή ή παύση της αναπαραγωγής
   Επόμενο : Κάντε διπλό κλικ για να επιλέξετε το επόμενο κομμάτι
   Προηγούμενο : Τριπλό κλικ για να επιλέξετε το προηγούμενο κομμάτι
8. Μείωση έντασης
9. Αύξηση έντασης

※ Για περισσότερες πληροφορίες, επισκεφτείτε τον επίσημο ιστότοπο της MSI.

Română

Instrucțiuni
Vă mulțumim că ați ales acest produs MSI GAMING și bine ați venit să vă bucurați de o experiență audio și de joc remarcabilă cu căștile Immerse GH10 GAMING cu un extrem de confortabil. Designul intraauricular avansat se datorează driverelor dinamice 13,5 mm ale căștilor, compacte și totuși puternice. Aflați acum ce vă oferă GH10!

Desfacerea ambalajului
- Căști Immerse GH10 GAMING
- 2 elemente pentru urechi suplimentare: S x1, L x1
- Cablu adaptor pentru PC
- Husă de transport
- Ghid rapid de utilizare multilingv

Cerințe de sistem
- PC, laptop sau dispozitiv mobil cu mufă jack de 3,5 mm

Specificații
- Difuzor
  - * Unitate driver : Bobină dinamică de 13,5 mm
  - * Frecvență de răspuns : 20 Hz~20 KHz
  - * Sensibilitate : 95 dB ±3 dB
  - * Impedanță : 16 ohm ± 15%
- Microfon
  - * Tip recepție : Omnidirecțional
  - * Frecvență de răspuns : 100 Hz~10 KHz
  - * Sensibilitate : -42 ±4 dB

Privire de ansamblu
1. Căpăcel din silicon
2. Unitate driver de 13,5 mm
3. Cârlig de silicon
4. Cablu care nu se încurcă
5. Microfon detașabil
6. Microfon în linie
7. Taste funcționale
   Redare/Pauză : Un clic pentru redare sau întreruperea redării
   Următor : Două clicuri pentru a selecta pista următoare
   Anterior : Trei clicuri pentru a selecta pista anterioară
8. Mai încet
9. Mai tare

※ Pentru mai multe informații, vizitați site-ul oficial MSI.

български

Указания
Благодарим Ви, че избрахте продукта на MSI GAMING и Ви приветстваме да се наслаждите на удивително аудио и игрово изживяване със слушалки GH10 GAMING. Усъвършенстваният дизайн, подходящ за поставяне в ухото, е следван за компактните, но мощни динамични драйвери от 13,5 мм. Разберете какво можете да получите от GH10 сега!

Разопаковане
- Потопете слушалките GH10 GAMING
- Допълнителни 2 слушалки за уши: S x1, L x1
- Компютърен адаптерен кабел
- Калъф за носене
- Многоезично ръководство за бърз старт

Изисквания към системата
- Компютър, лаптоп или мобилно устройство с 3,5 мм съединители

Технически характеристики
- Нисокоговорител
  - * Единица драйвер : 13,5 мм динамична бобина
  - * Честотен отговор : 20Hz ~ 20KHz
  - * Чувствителност : 95dB ± 3dB
  - * Импеданс : 16 ома ± 15%
- Микрофон
  - * Тип на вземане : Универсална
  - * Честотен отговор : 100Hz ~ 10KHz
  - * Чувствителност : -42 ± 4dB

Преглед
1. Силиконов накрайник
2. 13,5 мм
3. Силиконова кука
4. Кабел без преплитане
5. Подвижен микрофон
6. Вграден микрофон
7. Функционални бутони
   Play/ Pause (Възпроизвеждане/ Пауза) Едно щракване за възпроизвеждане или пауза на възпроизвеждането
   Следваща : Щракнете два пъти, за да изберете следващата песен
   Предходна : Натиснете три пъти, за да изберете предходната песен
8. Volume Down (утихване)
9. Volume Up (усилване)

※ За повече информация, моля посетете официалния сайт на MSI

Suomi

Johdanto
Kiitos, että valitsit MSI GAMING -tuotteen, ja tervetuloa nauttimaan upeista pelielämyksistä mukavasti istuvilla GH10-mikrofonikuulokkeilla. Pitkälle kehitetty korvanappitekniikka ja pienikokoinen mutta tehokas 13,5 mm:n dynaaminen kaiutinelementti tuottavat laadukkaan äänentoiston.
Lue lisää GH10-mikrofonikuulokkeiden ominaisuuksista!

Pakkauksen purkaminen
- Immerse GH10 -mikrofonikuulokkeet pelikäyttöön
- Korvanappien vaihtokärjet (2 paria): S x 1, L x 1
- PC-sovitinkaapeli
- TKuljetuspussi
- Monikielinen pikakäyttöopas

Järjestelmävaatimukset
- Pöytätietokone, kannettava tietokone tai mobiililaite, jossa on 3,5 mm:n kuulokeliitäntä

Tekniset tiedot
- Kaiutin
  - * Elementti : 13,5 mm:n dynaaminen kela
  - * Taajuusvaste : 20 Hz – 20 kHz
  - * Herkkyys : 95 dB ± 3 dB
  - * Impedanssi : 16 ohm ± 15 %
- Mikrofoni
  - * Tyyppi : ei suuntausta
  - * Taajuusvaste : 100 Hz – 10 kHz
  - * Herkkyys : -42 ± 4 dB

Yleistä
1. Silikonikärki
2. 13,5 mm:n kaiutinelementti
3. Silikonisanka
4. otkeutumaton kaapeli
5. Irrotettava mikrofoni
6. Sisäinen mikrofoni
7. Toimintopainike
   Toisto/keskeytys : aloita tai keskeytä toisto painamalla kerran
   Seuraava : siirry seuraavaan kappaleeseen painamalla kahdesti
   Edellinen : siirry edelliseen kappaleeseen painamalla kolmesti
8. Pienennä äänenvoimakkuutta
9. Lisää äänenvoimakkuutta

※ Lisätietoja on saatavana MSI:n virallisessa verkkosivustossa.

完成尺寸 105 X 140 mm
背面

對折線

Deutsch

Gebrauchsanleitung
Danke, dass Sie sich für diese MSI GAMING-Produkt entschieden haben. Freuen Sie sich auf ein erstaunliches Audio- und Gaming-Erlebnis mit dem Komfort-Design des Immerse GH10 GAMING-Headset. Das fortschrittliche Inohr-Pass-Design wird durch die kompakten, aber leistungsstarken 13,5-mm-Dynamiktreiber des Headsets abgerundet. Finden Sie heraus, was Ihnen das GH10 zu bieten hat!

Auspacken
- Immerse GH10 GAMING Headset
- Zusätzlich 2 Ohradapter: S x1, L x1
- PC-Adapterkabel
- Tragetasche
- Bedienungsanleitung

Systemanforderungen
- PC, Laptop oder Mobilgerät mit einer 3,5-mm-Klinkenbuchse

Technische Daten
Kopfhörer	Mikrofon
* Treiber : 13,5 mm dynamische Spule * Frequenzgang : 20 Hz~20KHz * Empfindlichkeit : 95 dB ± 3 dB * Impedanz : 16 ohm ± 15 %	* Richtcharakteristik : Omnidirektional * Frequenzgang : 100Hz~10KHz * Empfindlichkeit : -42 ± 4 dB

Übersicht
1. Silikon-Adapter
2. 13,5 mm Treiber
3. Silikonhaken
4. verdrehungsfreies Kabel
5. abnehmbares Mikrofon
6. Lautstärke verringern
7. Funktionstaste
   Wiedergabe/Pause : Einfachklick zum Abspielen oder Pausieren der Wiedergabe
   Vor : Doppelklick um den nächsten Titel auszuwählen
   Zurück : Dreifachklick um den vorherigen Titel auszuwählen
8. Lautstärke erhöhen
9. integriertes Mikrofon

※ Weitere Informationen finden Sie auf der MSI Webseite.

Français

Instructions
Merci d'avoir choisi ce produit MSI GAMING et soyez bienvenu(e) pour profiter d'une expérience audio et vidéo époustouflante avec ce casque Immerse GH10 GAMING. Son style avancé en oreillette tire avantage de ses drivers dynamiques 13,5mm compactes mais puissants. Voyez dès maintenant ce que vous pouvez obtenir de votre GH10 !

Déballage
- Casque GH10 GAMING Immersif
- 2 coussinets supplémentaires : S x1, L x1
- Câble d'adaptateur PC
- Pochette de transport
- Mode d'Emploi

Configuration requise
- PC, ordinateur portable ou appareil mobile avec une prise audio 3,5mm

Spécifications
Haut-parleur	Microphone
* Unité du driver : Bobine dynamique 13,5mm * Réponse de fréquence : 20Hz~20KHz * Sensibilité : 95dB ± 3dB * Impédance : 16 ohm ± 15%	* Choisir un type : Omnidirectionnel * Réponse de fréquence : 100Hz~10KHz * Sensibilité : -42 ± 4dB

Vue d'ensemble
1. Embout en silicone
2. Unité de driver 13,5mm
3. Crochet en silicone
4. Câble sans enchevêtrement
5. Microphone détachable
6. Baisser le volume
7. Touche de fonction
   Lecture/Pause : Un clic pour lire ou mettre la lecture sur pause
   Suivant : Double clic pour sélectionner la piste suivante
   Précédent : Triple clic pour sélectionner la piste précédente
8. Augmenter le volume
9. Microphone aligné

* Pour plus d'informations, veuillez visiter le site web officiel de MSI.

Русский

Инструкция
Благодарим вас за то, что вы выбрали продукцию MSI GAMING. Получите настоящее удовольствие от удивительных звуков и игр благодаря комфортным наушникам-вкладышам GH10 GAMING. Благодаря усовершенствованному дизайну вкладышей наушники выглядят компактно, однако при этом они оснащены мощными функциональными динамиками размером 13,5 мм. Попробуйте прямо сейчас и узнайте, что вам могут дать наушники GH10 !

Распаковка
- Погружающие в мир виртуальной реальности наушники GH10 GAMING
- 2 дополнительных вкладыша: S x1, L x1
- Кабель для подсоединения к ПК
- Сумочка для переноски
- Руководство пользователя

Системные требования
- ПК, лэптоп или мобильное устройство с аудио-разъемом 3,5 мм

Технические характеристики
Динамик	Микрофон
* Блок динамика : Катушка динамика 13,5 мм * Частотная реакция : 20 Гц - 20 кГц * Чувствительность : 95 дБ ± 3 дБ * Сопротивление : 16 Ом ± 15%	* Выдвижной : Во всех направлениях * Частотная реакция : 100 Гц - 10 кГц * Чувствительность : -42 ± 4 дБ

Основные элементы
1. Силиконный вкладыш
2. Блок динамика 13,5 мм
3. Силиконный держатель
4. Кабель с защитой от спутывания
5. Съемный микрофон
6. Уменьшение громкости
7. Функциональная кнопка
   Пуск/Пауза : Чтобы начать или остановить воспроизведение, нажмите на эту кнопку один раз
   Вперед : Для перехода к следующему трэку нажмите на эту кнопку два раза
   Назад : Для перехода к предыдущему трэку нажмите на эту кнопку три раза
8. Увеличение громкости
9. Встроенный микрофон на кабеле

※ Чтобы узнать больше о продукции компании, посетите официальный веб-сайт MSI.

Español

Introducción
Gracias por elegir los productos MSI GAMING y te damos la bienvenida a una increíble experiencia de audio con un diseño para los gamers como son los Immerse GH10 GAMING Headset. El diseño avanzado in-ear es muy compacto y posee drivers de audio con 13,5mm.
¡Conoce todo lo que puedes hacer con tus nuevos GH10 !

Contenido
- Auricular Immerse GH10 GAMING
- Dos Auriculares adicionales: S x1, L x1
- Cable adaptador para el PC
- Caja de transporte
- Guía Usuario

Requisitos Sistema
- PC, portátil, dispositivo móvil con jack 3.5mm

Especificaciones
Altavoz	Micrófono
* Driver : 13.5mm * Frecuencia Respuesta : 20Hz~20KHz * Sensibilidad : 95dB ± 3dB * Impedancia : 16 ohm ± 15%	* Tipo : Omnidireccional * Frecuencia Respuesta : 100Hz~10KHz * Sensibilidad : -42 ± 4dB

Introducción
1. Auricular Silicona
2. Driver de 13.5mm
3. Ajuste para el oído
4. Cable Plano
5. Micrófono Desechable
6. Reducir Volumen
7. Tecla Función
   Play/Pausa : Click para reanudar o pausar
   Siguiente : Click Doble para seleccionar la siguiente pista
   Previa : Triple click para seleccionar la canción anterior
8. Subir Volumen
9. Micrófono incluido

※ Para conseguir más funciones, por favor visita la web MSI en es.msi.com para descargar el software específico del dispositivo.

Italiano

Istruzioni
Grazie per aver scelto il prodotto MSI GAMING e ti auguriamo di godere un audio e un'esperienza di gioco entusiasmanti, grazie alle cuffie GH10 GAMING dal comfort superiore. I compatti, ma potenti, driver dinamici da 13,5 mm delle cuffie garantiscono un design confortevole e avanzato. Scopri oggi stesso cosa puoi ottenere dalle tue GH10!

Disimballaggio
- Cuffie GH10 GAMING coinvolgenti
- 2 gommini per auricolari aggiuntivi: S x1, L x1
- Cavo adattatore per PC
- Custodia per il trasporto
- Guida per l'utente

Requisiti di sistema
- PC, notebook o dispositivo mobile con jack telefonico da 3,5 mm

Specifiche
Altoparlante	Microfono
* Unità driver : dinamico 13,5 mm a bobina * Risposta in frequenza : 20 Hz~20KHz * Sensibilità : 95dB ± 3dB * Impedenza : 16 ohm ± 15%	* Tipo di ricezione : Omni direzionale * Risposta in frequenza : 100Hz~10KHz * Sensibilità : -42 ± 4dB

Descrizione
1. Gommino in silicone
2. Unità driver da 13,5 mm
3. Gancio in silicone
4. Cavo anti-attorcigliamento
5. Microfono staccabile
6. Abbassa Volume
7. Funzioni principali
   Riproduzione/Pausa : Clic singolo per riprodurre o mettere in pausa la riproduzione
   Successivo : Doppio clic per selezionare il brano successivo
   Precedente : Triplo clic per selezionare il brano precedente
8. Alza Volume
9. Microfono in linea

※ Per maggiori informazioni, visitare il sito Web ufficiale di MSI.

Türkçe

Yönerge
MSI OYUN ürünü seçtiğiniz için teşekkür ederiz, rahat oturan tasarımlı Yoğun GH10 OYUN Mikrofonlu Kulaklığıyla şaşırtıcı ses ve oyun deneyiminin keyfini çıkarmaya hoş geldiniz. Gelişmiş kulak içine oturan tasarım mikrofonlu kulaklığın kompakt, ancak güçlü 13,5 mm dinamik sürücüleriyle başarılı olmuştur. GH10'den nasıl yararlanacağınızı şimdi öğrenin!

Paketin Açılması
- Yoğun GH10 OYUN Mikrofonlu Kulaklığı
- Ek 2 Kulak İçi Kulaklık İpucu: Küçük x1, Büyük x1
- PC Adaptör Kablosu
- Taşıma Çantası
- Kullanım Kılavuzu

Sistem Gereksinimi
- 3,5 mm telefon jakı olan PC, dizüstü bilgisayar veya mobil cihaz

Teknik Özellikler
Hoparlör	Mikrofon
* Sürücü Ünitesi : 13,5 mm Dinamik bobin * Frekans Yanıtı : 20 Hz~20 KHz * Hassasiyet : 95 dB ± 3 dB * Empedans : 16 ohm ± %15	* Alma Türü: Çok yönlü * Frekans Yanıtı: 100 Hz~10 KHz * Hassasiyet: -42 ± 4 dB

Genel Bakış
1. Silikon Uç
2. 13,5 mm Sürücü Ünitesi
3. Silikon Kanca
4. Karışmayan Kablo
5. Çıkarılabilir Mikrofon
6. Ses seviyesini azaltır
7. İşlev Tuşu
   Oynat/Duraklat : Oynatmayı duraklatmak veya oynatmak için tek tıklatın
   Sonraki : Sonraki parçayı seçmek için çift tıklatın
   Önceki : Önceki parçayı seçmek için üç kez tıklatın
8. Ses seviyesini arttırır
9. Dahili Mikrofon

※ Daha fazla bilgi için lütfen MSI resmi web sitesini ziyaret edin.

Polski

Instrukcje
Dziękujemy za wybranie produktu MSI GAMING i zapraszamy do rozkoszowania się niesamowitymi doznaniami dźwiękowymi i zupełnie nowym odbiorem gier dzięki komfortowemu w użyciu zestawowi słuchawkowemu GH10 GAMING. Ten zestaw słuchawkowy o zaawansowanej konstrukcji dousznej został wyposażony w kompaktowe, ale mocne i dynamiczne przetworniki o średnicy 13,5 mm. Już teraz dowiedz się, co możesz zyskać korzystając z GH10!

Rozpakowywanie
- Zapewniający doskonałą głębię zestaw słuchawkowy dla graczy GH10 GAMING
- Dodatkowe 2 końcówki douszne: S x1, L x1
- Kabel adaptera dla komputera PC
- Etui
- Instrukcja obsługi

Wymagania systemowe
- Komputer, laptop lub urządzenie mobilne z 3,5 mm gniazdem typu phone jack

Dane techniczne
Głośnik	Mikrofon
* Przetwornik: Cewka Dynamic 13,5 mm * Pasmo przenoszenia: 20 Hz~20KHz * Czułość: 95dB ± 3dB * Impedancja: 16 omów ± 15%	* Typ charakterystyki kierunkowej : Dookólny * Pasmo przenoszenia : 100Hz~10KHz * Czułość : -42 ± 4dB

Omówienie
1. Końcówka silikonowa
2. Przetwornik 13,5 mm
3. Haczyk silikonowy
4. Nieplączący się kabel
5. Odłączany mikrofon
6. Volume Down (Zmniejszanie głośności)
7. Klawisz funkcyjny
   Odtwarzanie/Pauza : Jedno kliknięcie, aby odtwarzać lub przerwać odtwarzanie
   Następny utwór : Dwa kliknięcia, aby wybrać następny utwór
   Poprzedni utwór : Trzy kliknięcia, aby wybrać poprzedni utwór
8. Volume Up (Zwiększenie głośności)
9. Wbudowany mikrofon

※ Więcej informacji można znaleźć na oficjalnej stroni

Português

Introdução
Obrigado por escolheres o produto MSI GAMING e bem-vindo a desfrutares de uma experiência de áudio e jogos incrível com o design confortável do Headset Immerse GH10 GAMING. O avançado design de adaptação intra-auricular é sucedido pelos compactos e dinâmicos drivers de 13,5 mm dos fones de ouvido. Descubre o que podes obter do GH10 agora!

Na embalagem
- Headset Immerse GH10 GAMING
- 2 Earbud Tips adicionais : S x1, L x1
- Cabo adaptador para PC
- Bolsa
- Guia de utilização

Requisitos do Sistema
- PC, Portátil ou dispositivo móvel com jack 3.5mm

Especificações
Coluna	Microphone
* Driver : 13.5mm Dynamic coil * Resposta de frequência : 20Hz~20KHz * Sensibilidade : 95dB ± 3dB * Impedância : 16 ohm ± 15%	* Diretividade : Omnidirecional * Resposta de frequência : 100Hz~10KHz * Sensibilidade : -42 ± 4dB

Visão geral
1. Ponta de silicone
2. Unidade de driver 13.5mm
3. Gancho de Silicone
4. Cabo Tangle-free
5. Microfone removível
6. Volume Down
7. Teclas de função
   Play/Pause : Clique único para reproduzir ou pausar
   Next : Clique duas vezes para selecionar a próxima faixa
   Previous : Clique três vezes para selecionar a faixa anterior
8. Volume Up
9. Microfone

※ Para mais informações, visita o site oficial da MSI.

Nederlands

Instructie
Bedankt voor het kiezen van dit MSI GAMING product en wees welkom om te genieten van een geweldige audio en game ervaring met comfortabel ontwerp door Immerse GH10 GAMING Headset. Het geavanceerde ontwerp in het oor wordt gevolgd door de compacte maar krachtige 13,5mm dynamische drivers van de headset. Kom er nu achter wat je kunt krijgen van GH10!

Uitpakken
- Immerse GH10 GAMING Headset
- 2 extra oordopjes: K x1, G x1
- PC adapterkabel
- Draagzakje
- Handleiding

Systeemvereisten
- PC, laptop, of mobiel apparaat met 3,5mm jack aansluiting

Specificaties
Luidspreker	Microfoon
* Driver eenheid : 13,5mm dynamische spiraal * Frequentierespons : 20Hz~20KHz * Gevoeligheid : 95dB ± 3dB * Impedantie : 16 ohm ± 15%	* Pick Up Type : Omnidirectioneel * Frequentierespons : 100Hz~10KHz * Gevoeligheid : -42 ± 4dB

Overzicht
1. Silicone dop
2. 13.5mm driver eenheid
3. Silicone haak
4. Knoopvrije kabel
5. Verwijderbare microfoon
6. Volume lager
7. Functietoets
   Afspelen/Pauze : Enkele klik op af te spelen of afspelen te pauzeren
   Volgende : Klik dubbel om de volgende track te selecteren
   Vorige : Klik drie maal om de vorige track te selecteren
8. Volume hoger
9. Inline microfoon

※ Bezoek voor meer informatie de officiële website van MSI.

Norsk

Instruksjon
Takk for at du valde MSI GAMING-produkt og velkommen til å nyte ein forbløffande lyd- og speleoppleving med komfort-passform design av Immerse GH10 GAMING-headset. Den avanserte in-ear-passforma følgjer av headsettets kompakte, men kraftige ,5mm dynamiske drivere. Finn ut kva du kan få frå GH10 no!

Pakke ut
- Fordjup deg i GH10 GAMING-headset
- Ytterlegare 2 øreproppar : S x1, L x1
- PC-adapterkabel
- Bæreveske
- HFleirspråkleg brukerhandbok

Systemkrav
- PC, laptop eller mobil eining med 3,5 mm telefonkontakt

Spesifikasjoner
Høyttaler	Mikrofon
* Drivereining : 13.5 mm dynamisk spole * Frekvensrespons : 20Hz ~ 20KHz * Følsemd : 95dB ± 3dB * Impedans : 16 ohm ± 15 %	* Pick up-type : Retningsuavhengig * Frekvensrespons : 100Hz ~ 10KHz * Følsemd : -42 ± 4dB

Oversikt
1.Silikontips
2. 13,5 mm førereining
3. Silikonkrok
4. Viklefri kabel
5. Avtakbar mikrofon
6. Inline-mikrofon
7. Funksjonstast
   Spill / Pause : Enkelt klikk for å spille av eller pause avspelinga
   Neste : Dobbeltklikk for å velje neste spor
   Forrige : Trippelklikk for å velje forrige spor
8. Volum Ned
9. Volum Opp

※ For meir informasjon, besøk MSIs offisielle nettstad.

Dansk

Instruktioner
Tak fordi du valgte et MSI GAMING-produkt og velkommen til en forbløffende lyd- og spiloplevelse med GH10 GAMING headsettets komfort-design. Den avancerede in-ear-pasform er blevet opnået med headsettets kompakte, men kraftfulde dynamiske drivere på 13,5 mm. Find ud af, hvad GH10 kan tilbyde dig nu!

Udpakning
- Immerse GH10 GAMING headset
- Yderligere 2 høretelefonpuder : S x1, L x1
- PC-adapterkabel
- Bærepose
- Lynvejledning på flere sprog

Systemkrav
- PC, laptop eller mobil enhed med et 3,5 mm telefonstik

Specifikationer
Højttaler	Mikrofon
* Driverenhed : 13,5 mm dynamisk spole * Frekvensrespons : 20 Hz~20 KHz * Følsomhed : 95 dB ± 3 dB * Impedans : 16 ohm ± 15 %	* Pickup-type : rundstrålende * Frekvensrespons : 100 Hz~10 KHz * Følsomhed : -42 ± 4 dB

Oversigt
1. Silikonepude
2. 13.5 mm driverenhed
3. Silikonekrog
4. Sammenfiltringsfrit kabel
5. Aftagelig mikrofon
6. Inline-mikrofon
7. Funktionstast
   Play/Pause : Enkelt klik for at afspille eller afbryde afspilningen
   Næste : Dobbeltklik for at vælge det næste nummer
   Forrige : Klik tre gange for at vælge det forrige nummer
7. Lydstyrke ned (volumen ned)
9. Lydstyrke op (volumen op)

※ Flere oplysninger fås på MSI's officielle hjemmeside.

Українська

Вступ
Дякуємо що обрали продукцію MSI GAMING, сподіваємось що вам прийдеться до вподоби стильний дизайн, ергономічність та якість звучання ігрової гарнітури Immerse GH10 GAMING. Не зважаючи на свої компактні розміри, ігрова гарнітура має потужні динаміки з діаметром 13.5 мм та забезпечить потужний чистий та якісний звук в іграх чи інших додатках.

Комплектація
- Гарнітура Immerse GH10 GAMING
- Додаткові комплекти абушюр : S x1, L x1
- Адаптер для підключення до ПК
- Чохол для транспортування
- Посібник користувача

Вимоги до системи
- ПК, ноутбук або мобільний пристрій з роз'ємом 3.5 мм для телефонного міні-джеку.

Характеристики
Динаміки	Мікрофон
* Динаміки : 13.5 мм Динамічна катушка * Діапазон частот : 20 Гц – 20кГц * Чутливість : 97 ± 3 дБ @ 1кГц * Опір (Імпеданс) : 16 Ом± 15%	* Напрямленість: всеспрямований * Діапазон частот: 100 Гц~10 кГц * Чутливість: -42 ± 4 дБ

Огляд
1. Абушюра
2. 13.5 мм динамік
3. Силіконовий фіксатор
4. Кабель підключення
5. Змінний мікрофон
6. Активність мікрофона
7. Функціональна кнопка
   Грати/Стоп : Одне натискання для активації
   Далі/Наступній Трек : Подвійний клік
   Минулий трек : Потрійний клік
8. Зменшити гучність
9. Збільшити гучність

※ Отримати більше інформації про продукт ви можете з офіційного веб-сайту компанії MSI.

Čeština

Návod
Děkujeme, že jste si vybrali MSI GAMING produkt a užijte si neuvěřitelný zvuk a herní zážitek s pohodlně padnoucím headsetem Immerse GH10 GAMING. Pokročilý design špuntů s kompaktními, ale výkonnými 13,5mm dynamickými měniči vás nadchne. Zjistěte, co můžete získat od GH10!

Obsah balení
- Immerse GH10 GAMING Headset
- Dodatečné 2 velikosti špuntů : S x1, L x1
- PC Adapter kabel
- Pouzdro pro přenášení
- Uživatelská příručka

Systémové požadavky
- PC, laptop nebo mobilní zařízení s 3.5mm konektorem

Specifikace
Reproduktor	Mikrofon
* Měniče : dynamické, 13.5mm * Frekvenční rozsah : 20Hz~20KHz * Citlivost : 95dB ± 3dB * Impedance : 16 ohm ± 15%	* Orientace : Všesměrová * Frekvenční rozsah : 100Hz~10KHz * Citlivost : -42 ± 4dB

Přehled
1.Silikonový špunt
2. 13.5mm měnič
3. Silikonový háček
4. Kabel
5. Odpojitelný mikrofon
6. Mikrofon na kabelu
7. Funkční tlačítko
   Play/Pause : Jeden stisk pro spuštění/pozastavení přehrávání
   Další/Stop : Dvojitý stisk pro zvolení následující skladby
   Předchozí : Trojitý stisk pro zvolení předchozí skladby
8. Hlasitost dolů
9. Hlasitost nahoru

※ Pro více informací navštivte oficiální stránky MSI.

Svenska

Instruktioner
Tack för att du väljer MSI GAMING-produkten och välkommen att njuta av en enastående ljud- och spelupplevelse med Immerse GH10 GAMING-headset. Den avancerade designen med öronpassform överträffas av headsetets kompakta, men kraftfulla dynamiska drivrutiner på 13,5 mm. Se vad du kan få ut av din GH10 nu!

Uppackning
- Immerse GH10 GAMING Headset
- Ytterligare 2 hörselsnäckstips: S x1, L x1
- PC-adapterkabel
- Väska
- Kort bruksanvisning på flera språk

Systemkrav
- PC, bärbar dator eller mobil enhet med 3,5 mm telefonuttag

Specifikationer
Högtalare	Mikrofon
* Drivrutinsenhet : 13,5 mm dynamisk spole * Frekvenssvar : 20 Hz~20 KHz * Känslighet : 95 dB ± 3 dB * Impedans : 16 ohm ± 15%	* Svarstyp : Rundstrålande * Frekvenssvar : 100 Hz~10 KHz * Känslighet : -42 ± 4 dB

Översikt
1. Silikontips
2. 13.5 mm drivrutinsenhet
3. Silikonkrok
4. Trasselfri kabel
5. Löstagbar mikrofon
6. Inbyggd mikrofon
7. Funktionstangent
   Spela/Paus : Ett klick för att spela eller pausa uppspelning
   Nästa : Dubbelklicka för att välja nästa spår
   Föregående : Trippelklicka för att välja föregående spår
8. Volym ned
9. Volym upp

※ För mer information, besök den officiella webbplatsen för MSI.

RoHS

設備名稱 Equipment name：Immerse GH10 電競耳機 型號 (型式) Type designation (Type)：Immerse GH10 GAMING Headset						
單元 Unit	限用物質及其化學符號 Restricted substances and its chemical symbols					
	鉛Lead (Pb)	汞Mercury (Hg)	鎘 Cadmium (Cd)	六價鉻 Hexavalent chromium (Cr^{+6})	多溴聯苯 Polybrominated biphenyls (PBB)	多溴二苯醚 Polybrominated diphenyl ethers (PBDE)
印刷電路板	○	○	○	○	○	○
上/中/下蓋	○	○	○	○	○	○
按鍵	○	○	○	○	○	○
導光柱	○	○	○	○	○	○
USB 連接線	○	○	○	○	○	○
螺絲	○	○	○	○	○	○
腳墊	○	○	○	○	○	○
外箱貼紙	○	○	○	○	○	○

備考 1. "超出 0.1 wt %" 及 "超出 0.01 wt %" 係指限用物質之百分比含量超出百分比含量基準值。
Note 1: "Exceeding 0.1 wt%" and " exceeding 0.01 wt%" indicates that the percentage content of the restricted substance exceeds the reference percentage value of presence condition.
備考 2. "○"係指該項限用物質之百分比含量未超出百分比含量基準值。
Note 2: "O" indicates that the percentage content of the restricted substance does not exceed the percentage of reference value of presence.
備考 3. "-" 係指該項限用物質為排除項目。
Note 3 : "The "-" indicates that the restricted substance corresponds to the exemption.

产品中有毒有害物质或元素的名称及含量

部件名称	有害物质					
	铅 (Pb)	汞 (Hg)	镉 (Cd)	六价铬 （Cr(VI)）	多溴联苯 (PBB)	多溴二苯醚 (PBDE)
印刷电路板组件*	○	○	○	○	○	○
外壳及附件	○	○	○	○	○	○

○：表示该有毒有害物质在该部件所有均质材料中的含量均在 SJ/T11363 2006 标准 规定的限量要求以下。
×：表示该有毒有害物质至少在该部件的某一均质材料中的含量超出 SJ/T11363 2006 标准规定的限量要求。
* 印刷电路板组件：包括印刷电路板及其零部件。电子元器件等。
表中标有" X" 的所有部件都符合欧盟 ROHS 法规。

10 在中华人民共和国境内销售的电子信息产品必须标示此标志。标志内的数字表示在正常的使用状态下的产品环保使用年限。

Micro-Star INT'L CO., LTD.
No.69, Lide St., Zhonghe Dist., New Taipei City 235, Taiwan(R.O.C.)
tel:+886-2-3234-5599 fax:+886-2-3234-5488
www.msi.com